

Product	CatNo	EN	ENZ	ANSI	ANSI	CAN/ NCPA	Strength	Gating
Aluminium Connectors		ENZ	ENZ	ANSI	ANSI	CAN/ NCPA	KN	Opening (mm)
Aero Offset D	A372 / A372AV	B	B	B204	Z359.12	Z359.12	2017	25
Aero HMS D	A362 / CB	B&H	B	B				25
	A362AV / CB	B&H	B/T					25
	A363 / CB	B&H	B/T					25
	A367 / CB	B&H	B/T					25
Sentinel	A262 / A262AV	B&H	B	B				24
	A263	B	B	B				24
	A267	B&H	B	B				24
Revolver	A272 / A272AV	B	B	B				24
	A273	B	B	B				24
	A277	B	B	B				24
Mamba	A282	D	T					25
Shadow	A302 / A302AV	B	B	B				24
	A307	B	B	B				24
Phantom	A312	B	B	B				24
Ultra O	A322 / CB	B	B/T					25
	A322AV / CB	B	B/T					25
	A323 / CB	B	B/T					25
	A324	B	B	B				24
	A327 / CB	B	B/T					25
	A332 / CB	B	B/T					25
	A332AV / CB	B	B/T					25
	A333 / CB	B	B/T					25
	A333ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016			30
	A334 / CB	B	B/T					20
	A337 / CB	B	B/T					20
	A337ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016			30
Rhino	A542/AV	B&H	B	B				27
	A543	B&H	B	B				27
	A547	B&H	B	B				27
Scaffold Hooks	A113	T	T	1992				23
	A734OL / T733OLCLR	T	T	1992				23
	A734ANSI Ultima	T	T	2009	2016			38
	A763	T	T	1992				23
Zodiac	A822 / CB	B	B/T					32
	A822AV / CB	B	B/T					32
	A823 / CB	B	B/T					32
	A827 / CB	B	B/T					32
	A842 / CB	B	B/T					30
	A842AV / CB	B	B/T					30
	NFPA / A843 / CB	B&K	B/T			Class T		30
	A843ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016			30
	A844 / CB	B	B/T					30
	NFPA / A847 / CB	B&K	B/T			Class T		30
	A847ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016			30
Belay Master 2	A872 / CB	B&H	B/T					25
	A872AV / CB	B&H	B/T					25
25 kn Boa	A892 / CB	B&H	B/T					25
	A892AV / CB	B&H	B/T					25
	A893 / CB	B&H	B/T					25
	A897 / CB	B&H	B/T					25
30 kn HD Boa	A902 / CB	B&H	B/T					30
	A902AV / CB	B&H	B/T					30
	A903 / CB	B&H	B/T					30
	A903ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016			30
	A904 / CB	B&H	B/T					30
	A907 / CB	B&H	B/T					30
	A907ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016			30
Captive Eye	A912 / A912AV	T	T					30
	A913	T	T					30
	A913ANSI	T	T	2009	2016			30
	A917ANSI	T	T	2009	2016			30
Sideviewer	A98K1	T	T					25
	A98K1ANSI	T	T	2009	2016			25
	A98K7	T	T					25
	A98K7ANSI	T	T	2009	2016			25
Ceros	A562 / CB	B&H&T	T/B&T					25
	A563 / CB	B&H&T	T/B&T					25
	A567 / CB	B&H&T	T/B&T					25
Perfecto	A592 / CB	B/T&X	B/T					24
	A593 / CB	B/T&X	B/T					24
	A597 / CB	B/T&X	B/T					24

Steel Connectors		EN	ENZ	ANSI	ANSI	CAN/ NCPA	Strength	Gating
Small Scaffold	C113	B	T				45	38
Shadow	C302/CB	B	B				40	17
	C303/CB	B	B/T				40	15
	C307/CB	B	B/T				40	15
Galvalute	C322/CB	B&K	B/T				30	19
	C323/CB	B&K	B/T				30	19
	C327/CB	B&K	B/T				30	19
10 mm Equal	C412 / CB	B	B/T				30	15
	C413 / CB	B	B/T				30	15
	C413ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016		30	14
	C417 / CB	B	B/T				30	15
	C417ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016		30	13
10 mm Oval	C452	B	B	B			30	16
	C453	B	B	B			30	18
	C453ANS	B	B	2009	2016		30	17
	C457	B	B				30	12
	C457ANS	B	B	2009	2016		30	17
Scaffold Hooks	C714	T	T	1992			45	52
	C714ANSI	T	T	2009	2016		45	50
	C734	T	T	1992			35	52
	C734ANSI	T	T	2009	2016		35	50
12 mm Offset	C812 / CB	B	B/T				45	18
	C813 / CB	B	B/T				45	18
	C813ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016		45	17
	C817 / CB	B	B/T				45	17
	C817ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016		45	15
	C842 / CB	B	B/T				45	24
	C843 / CB	B&K	B/T				45	24
	C843ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016		45	23
	C847 / CB	B&K	B/T				45	24
	C847ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016		45	21
	C84K2 / CB	B	B/T				48	26
	C84K3 / CB	B&K	B/T				48	26
	C84K7 / CB	B&K	B/T				48	26
12 mm Boa	C852	B&H	B				40	24
	C853	B&H&K	B				40	24
	C853ANSI	B	B	2009	2016		40	22
	C857	B&H&K	B				40	24
	C857ANSI	B	B	2009	2016		40	22
Captive Eye	C962	T	T				45	18
	C963	T	T				45	16
	C963ANSI	T	T	2009	2016		45	16
	C967	T	T				45	16
	C967ANSI	T	T	2009	2016		45	16
MSA Autolock	SR6C642	B	B	2009	2016	Class G	55	30

Stainless Steel Connectors		EN	ENZ	ANSI	ANSI	CAN/ NCPA	Strength	Gating
Stainless	S322 / CB	B	B/T				27	18
Steel Oval	S322AV / CB	B	B/T				27	18
	S323 / CB	B	B/T				27	16
	S323ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016		27	15
	S327 / CB	B	B/T				27	15
	S327CB / CBANSI	B	B/T	2009	2016		27	13
Stainless	S812 / CB	B	B/T				45	18
Steel Offset	S812AV / CB	B	B/T				45	17
	S813 / CB	B	B/T				45	14
	S813ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016		45	13
	S817 / CB	B	B/T				45	14
	S817ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016		45	13
	S842 / CB	B	B/T				40	22
	S842AV / CB	B	B/T				40	22
Klettersteig	S843 / CB	B	B/T				40	21
	S843ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016		40	20
	S847 / CB	B	B/T				40	20
	S847ANS / CBANSI	B	B/T	2009	2016		40	20

SL: Opozorilo! Delo na višini, plezanje, gorništvilo in povezane aktivnosti so same po sebi nevarne. Vse osebe, ki uporabljajo to opremo, se morajo naučiti uporabljati ustrezne tehnike in jih vedno uporabljati v skladu s priloženimi navodili in predviden namen ter predvidene in sprejete ustrezne ukrepe v primerih, ko bo morda potrebno reševanje. Do ugodnih posledic lahko pride celo ob pravilni uporabi opreme in tehniki. Zdravstvena stanja lahko vplivajo na varnost opreme in običajni uporabi in uporabi v izrednih razmerah. Katera koli oseba, ki uporablja to opremo, prevzema vsa tveganja in polno odgovornost za vso škodo ali telesne poškodbe, ki lahko nastanejo pri uporabi opreme. V ta dokument ni mogoče zajeti vseh načinov uporabe. V navodilih in slikah je navedenju je prikazani nekaj najpogostejših pravih načinov uporabe, saj ni mogoče prejeti vseh. Ta navodila in nadomestajo navodil kvalificirane in usposobljene osebe.

NAVODILA ZA UPORABNIKA
POMEMBNO: Pred uporabo preberite te informacije in se seznanite z njimi ter jih obdržite za prihodnjo uporabo.
Splošne informacije
 1. V teh navodilih je opisana uporaba izdelka DMM Vponke z matico, ki je skladen z enim ali več mednarodnimi standardi. Za podrobnosti si ogledite seznam izdelkov. Če ste v dvomih, se obrnite na prodajalca ali podjetje DMM.
 2. Ta izdelek je mogoče uporabljati v povezavi s katerimi koli ustreznimi izdelki osebne zaščitne opreme (OZO), ki ustrezajo Direktivi 89/686/EGS / Uredbo o PPE (EU) 2016/425 Evropske unije. Izdelek je morda primeren tudi za uporabo v drugih namelih uporabe. Posvetujte se s prodajalcem ali podjetjem DMM. Ta posebna zaščitna naprava je zasnovana za zaščito pred padci z visokimi višinami.

3. Ta izdelek morate tik pred uporabo vizualno/funkcionalno pregledati in se prepričati, da je v uporaben stanju in deluje pravilno. Priporočamo, da vsaj enkrat na vsaki 6 mesecev izdelek temeljito pregleda usposobljena oseba (to se lahko prodajalec). Ta pregled je treba izvesti v priloženih obdobjih za pregled.
 4. **Oseba uporabnik:** ta izdelek je morda izdan za osebno uporabo, uporablja pa se ga lahko kot samostojni izdelek ali kot del sistema.
 5. Održevalne in servisne osebe. Uporabnik mora poznati njeno zgodovino (uporabo, shranjevanje, preseljevanje itd.). Če se ta oseba ne uporablja za osebno uporabo (če se uporablja npr. v plezalnih sredstvih), priporočamo sistematični pristop k vedenju evidenc. Evidence mora vedno voditi usposobljena oseba. Če izdelek ni v skladu s predpisanimi standardi, ga ne uporabljajte.
 6. **OPOZORILO:** Če ste v kakršnih koli dvomih glede varnega stanja tega izdelka, ga takoj zamenjajte.
 7. **OPOZORILO: EN362:2004:** Če je bil ali izdelek uporabljen za zaustavitelja padca, ga morate prenehati uporabljati in uničiti.
 8. Vedno upoštevajte navodila za druge komponente, ki jih uporabljate s tem izdelkom. Uporabnik je sam odgovoren, da se seznanji s pravilno in varno uporabo tega izdelka.
 9. Ta izdelek je zasnovan za uporabo v običajnih podnebnih razmerah (+40 °C – -50 °C). Izdelek je morda primeren tudi za uporabo v drugih razmerah. Posvetujte se s prodajalcem.
 10. Podjetje DMM ne sprejema nobene odgovornosti za škodo, poškodbe ali smrt, do katere pride zaradi narčne uporabe. Če ste v dvomih, se obrnite na prodajalca ali podjetje DMM.

11. Pri prevozu ni treba upoštevati nobenih previdnostnih ukrepov, vendar pa morate preprečiti stik s kemikalijami ali drugimi jedkimi snovmi.
 12. Pazite, da tega izdelka ne obremenite preč robov in drugih vrhov. Pred uporabo preverite predvideno usmeritev med obremenitvijo.
 13. **Sidra:**
 13.1 Sidra ločila tovarkov sistema mora biti nad položajem uporabnika ter mora ustrezati standardu EN975:2012 in zagotavljati najmanj trdnost 12kN.
 13.2 Izbera pravilnega mesta sidrne točke je ključnega pomena za varno livniti sistema, zato je pri izbiri mesta treba upoštevati predvideno razdaljo padca, vključno z elastičnostjo vrvi, uporabo sistema za ublažitev udarca (če se uporablja) in dolžino vrvi, ki je mogoče v varni izpostavljenosti (kot so tla).
 13.3 **Gorništvilo:** uporabnik mora upoštevati, da ni mogoče zagotoviti varnosti katere koli naravne ali nenaravne sidrne točke v skali, snegu ali ledu (ali poljubni kombinaciji teh), zato mora uporabnik dobro presoditi, ali je zagotovitveno ustrezno varovanje.

EN362:2004
 14.1. Vse vponke so preskušene z jeklenimi kili premera 12 mm. Če ste v dvomih, pred uporabo preverite združljivost priključnih delov. Če obstaja verjetnost za preveliko obrabljeno ali sproščeno površino (več kot 12mm), morate biti previdni, saj to lahko zmanjša moč vponke v primeru obremenitve. Če ste v dvomih, se posvetujte s prodajalcem ali podjetjem DMM.
 14.2 Vponke z matico na navoj (screw gate) lahko uporabite le, kadar uporabnik med delovnim dnem ni treba velikokrat namestiti in odstraniti vponke.
 15. **Vzdrževanje in servisiranje:** uporabnik tega izdelka ne sme označiti, spremeniti ali popraviti, razen če to odobri podjetje DMM. **Opomba:** uporabnik tega izdelka ne sme vzdrževati sam, z izjemo naslednjega:
 15.1 **Dezinfekcija:** izdelek lahko dezinficirate z dezinfekcijskimi sredstvi, ki jih uporabite v skladu s priporočili proizvajalca. Uporabnik mora biti v zaščitni opremi v zadostnih količinah, da začne učinkovito. V skladu z navodili iz razdelka 15.2 izdelek 1 uro namakajte v razredeni tekočini, priporočeni za splošno rabo z uporabo čiste vode, ki ne presega 25 °C, in nato temeljito izperite v skladu z navodili iz razdelka 15.2.
 15.2 **Čiščenje:** če je oprema umazana, jo izperite s čisto toplo vodo iz gospodinskega vodovodnega omrežja (najvišja temperatura 25 °C), ki jo ustrezno razredite z blagim detergentom (razpon pH od 5,5 do 8,0). Spremo temeljito izperite in posušite naravno v toplem prezračenem prostoru, stran od neposredne toplote. **POMEMBNO:** v mokrem okolju je čiščenje opreme za vsaki upor

